

MANUAL FOLDING SIGHTS - MANUAL FRONT (HK) & REAR (A2) SIGHT COMBO PICATINNY BLACK

Are you looking for sights that can take serious punishment and keep you on-target? Samson manual folding sights are the most robust combat sights on the market. Accepts all aftermarket front sight post replacements with Mil-spec dimensions. All sights lock in the deployed position. It is not intended for lower height gas block rails. The durable construction and solid mounting system guarantee you to stay on zero. FEATURES: Material: 6061-T6 aluminum Finish: Type III class 2 hard coat anodizing Attaches to any 1913 Picatinny rail Perfect (M4) co-witness height Stainless steel clamp Precision laser engraving Manual Folding Rear Sight (A2): Just over 0.5 MOA per click windage adjustment. Combo Set Package includes: Manual Folding Front Sight (HK) Manual Folding Rear Sight (A2)



Attributes

- Name: MANUAL FRONT (HK) & REAR (A2) SIGHT COMBO PICATINNY BLACK
- Manufacturer: SAMSON MANUFACTURING CORP
- Product no.: 430107453
- Mfr. No.: FFS-FRS PKG
- Color: Black
- Make: AR-15
- Style: Folding
- Delivery weight: 0.113kg
- Shipping height: 35mm
- Shipping width: 137mm
- Shipping length: 127mm
- UPC: 855359005271

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die manuellen Klappvisierungen von Samson Manufacturing Corp](#)
- [English: Safety Instruction Guide for MANUAL FOLDING SIGHTS MANUAL FRONT \(HK\) & REAR \(A2\) SIGHT COMBO PICATINNY BLACK](#)
- [Français: Manuel de Sécurité pour les Organes de Visée MANUAL FOLDING SIGHTS SAMSON MANUFACTURING CORP](#)
- [Italiano: Manuale di Sicurezza per Mirini Pieghevoli Manuali Samson](#)
- [Norsk: Brukermanual for MANUAL FOLDING SIGHTS](#)
- [Suomi: MANUAALINEN TÄHTÄINSARJA KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MANUAL FOLDING SIGHTS SAMSON MANUFACTURING CORP](#)

Sicherheitshinweise für die manuellen Klappvisierungen von Samson Manufacturing Corp

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der MANUAL FOLDING SIGHTS von Samson Manufacturing Corp. Diese robusten Klappvisierungen sind darauf ausgelegt, Ihnen eine präzise Zielerfassung unter anspruchsvollen Bedingungen zu ermöglichen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Klappvisierungen nur in Übereinstimmung mit den Anweisungen des Herstellers verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.
- Halten Sie das Produkt von Kindern und anderen schutzbedürftigen Personen fern.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob alle Teile sicher und fest montiert sind.
- Informieren Sie sich über Rückrufaktionen und Sicherheitswarnungen auf der EU Safety Gate Plattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie die Klappvisierungen nur auf kompatiblen PicatinnySchienen.
- Achten Sie darauf, dass die Visierungen im ausgeklappten Zustand sicher verriegelt sind, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Vermeiden Sie die Verwendung der Visierungen bei extremen Temperaturen oder unter extremen Wetterbedingungen.
- Seien Sie vorsichtig beim Umgang mit der WindageEinstellung, um eine versehentliche Veränderung der Zielgenauigkeit zu vermeiden.
- Verwenden Sie keine AftermarketTeile, die nicht von Samson Manufacturing Corp genehmigt sind.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation

- Stellen Sie sicher, dass die PicatinnySchiene sauber und frei von Schmutz ist.
- Positionieren Sie die manuelle KlappVisierung vorne (HK) auf der gewünschten Stelle der Schiene.
- Verwenden Sie die mitgelieferten Befestigungselemente, um die Visierung sicher zu montieren.
- Wiederholen Sie den Vorgang mit der manuellen KlappVisierung hinten (A2).
- Überprüfen Sie, ob beide Visierungen fest und sicher montiert sind.

2. Nutzung

- Klappen Sie die Visierungen auf, bevor Sie das Ziel anvisieren.
- Stellen Sie die WindageEinstellung gemäß Ihren Anforderungen ein. Beachten Sie, dass jeder Klick eine Einstellung von etwas über 0.5 MOA bewirkt.
- Nach der Nutzung klappen Sie die Visierungen wieder herunter, um Beschädigungen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott und Aluminium.
- Achten Sie darauf, dass alle Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Kundendienst von Samson Manufacturing Corp. Es wird empfohlen, alle Fragen oder Bedenken bezüglich der Sicherheit und Nutzung des Produkts an die entsprechende Stelle zu richten.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit und ordnungsgemäße Nutzung Ihrer Klappvisierungen von größter Bedeutung sind. Befolgen Sie diese Anweisungen sorgfältig, um ein sicheres und effektives Nutzungserlebnis zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for MANUAL FOLDING SIGHTS MANUAL FRONT (HK) & REAR (A2) SIGHT COMBO PICATINNY BLACK

Introduction

Thank you for choosing the MANUAL FOLDING SIGHTS MANUAL FRONT (HK) & REAR (A2) SIGHT COMBO PICATINNY BLACK. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe use and installation of your new sights. Please read this manual carefully before use to maximize safety and performance.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of your firearm and its accessories before installation.
- Always treat your firearm as if it is loaded, even if you believe it to be unloaded.
- Keep the sights and all firearm accessories out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the sights regularly for wear and damage. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of firearms and firearm accessories.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not use the sights on lower height gas block rails, as this may affect performance and safety.
- Ensure that the sights are properly locked in the deployed position before firing.
- Adjust the windage of the Manual Folding Rear Sight (A2) carefully, using the specified click adjustments to avoid overadjusting.
- Always wear appropriate eye protection when using firearms equipped with these sights.
- Be aware of your surroundings and ensure a safe shooting environment.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. Ensure that your firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
2. Locate the 1913 Picatinny rail on your firearm.
3. Align the Manual Folding Front Sight (HK) and Manual Folding Rear Sight (A2) with the rail.
4. Securely attach the sights using the stainless steel clamp provided.
5. Confirm that both sights are locked in place and do not move.

Usage

- To deploy the sights, pull them up until you hear a click, indicating they are locked in position.
- To fold the sights down, press the release button and gently push them back into the storage position.
- For windage adjustments on the Manual Folding Rear Sight (A2), turn the adjustment knob clockwise or counterclockwise for precise alignment. Each click corresponds to just over 0.5 MOA.

Disposal Instructions

- Dispose of the sights in accordance with local regulations regarding electronic and metal waste.
- Do not dispose of the sights in regular household waste.
- If the product is damaged or no longer usable, please follow proper recycling protocols.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the MANUAL FOLDING SIGHTS MANUAL FRONT (HK) & REAR (A2) SIGHT COMBO PICATINNY BLACK, please consult the retailer from whom you purchased the product or refer to the manufacturer's website for customer support.

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective experience with your new sights. Thank you for prioritizing safety and responsible firearm use.

Manuel de Sécurité pour les Organes de Visée

MANUAL FOLDING SIGHTS SAMSON

MANUFACTURING CORP

Introduction

Bienvenue dans le manuel de sécurité des organes de visée manuels repliables de Samson Manufacturing Corp. Ce produit est conçu pour offrir une visée robuste et fiable pour vos besoins de tir. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, il est essentiel de suivre les instructions et les recommandations de sécurité fournies dans ce guide.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé conformément à sa conception.
- Vérifie régulièrement l'état des organes de visée pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse jamais les enfants utiliser le produit sans supervision.
- Informetoi sur les lois et règlements locaux concernant l'utilisation de ce type d'équipement.
- En cas d'accident ou de produit défectueux, signale-le aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Avant d'utiliser les organes de visée, assuretoi qu'ils sont correctement installés et sécurisés sur le rail Picatinny.
- Ne pas utiliser les organes de visée sur des rails de bloc gaz à faible hauteur.
- Évite d'exposer le produit à des conditions extrêmes (comme une chaleur excessive ou des chocs violents) qui pourraient l'endommager.
- Utilise uniquement des accessoires et des pièces de rechange recommandés par le fabricant.
- Ne tente pas de démonter ou de modifier les organes de visée sans l'assistance d'un professionnel qualifié.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation** : Assuretoi que le rail Picatinny est propre et exempt de débris.
2. **Positionnement** : Place l'organe de visée avant (HK) et l'organe de visée arrière (A2) sur le rail à l'emplacement souhaité.
3. **Fixation** : Utilise la pince en acier inoxydable pour sécuriser chaque organe de visée en position. Vérifie qu'ils sont bien verrouillés.
4. **Ajustement** : Effectue des ajustements de dérive sur l'organe de visée arrière selon les besoins (0,5 MOA par clic).

Utilisation

- Déploie les organes de visée en les relevant jusqu'à ce qu'ils se verrouillent en position.
- Pour les ranger, abaisse les organes de visée jusqu'à la position repliée.
- Vérifie régulièrement l'alignement et la stabilité des organes de visée avant chaque utilisation.

Instructions d'Élimination

- Lorsque tu n'as plus besoin des organes de visée, assuretoi de les éliminer de manière responsable.
- Ne jette pas le produit dans les déchets ménagers. Informetoi sur les points de collecte locaux pour les

équipements électroniques ou les matériaux en aluminium.

- Respecte les réglementations locales concernant l'élimination des produits de ce type.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte les ressources disponibles auprès des autorités locales ou sur les plateformes de sécurité de l'UE.

En suivant ces directives, tu contribues à garantir une utilisation sûre et efficace des organes de visée MANUAL FOLDING SIGHTS de Samson Manufacturing Corp. Reste informé et vigilant pour assurer ta sécurité et celle des autres.

Manuale di Sicurezza per Mirini Pieghevoli Manuali Samson

Introduzione

Grazie per aver scelto i Mirini Pieghevoli Manuali Samson. Questo manuale fornisce importanti informazioni sulla sicurezza e sull'uso corretto del prodotto, garantendo una fruizione sicura e soddisfacente. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurarsi di utilizzare il prodotto in conformità con le istruzioni fornite.
- Controllare periodicamente il prodotto per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danno o malfunzionamento.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata di bambini e animali domestici.
- Segnalare eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente gli aggiornamenti sulle eventuali richiami attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare i mirini per scopi diversi da quelli previsti.
- Evitare di esporre il prodotto a condizioni ambientali estreme, come umidità eccessiva o temperature estreme.
- Assicurarsi che il mirino sia correttamente bloccato in posizione prima dell'uso.
- Non tentare di modificare o riparare il prodotto da soli.
- Seguire attentamente le istruzioni di installazione per garantire la sicurezza durante l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi di avere tutti gli strumenti necessari per l'installazione.
- Leggere attentamente le istruzioni prima di iniziare.

2. Installazione:

- Posizionare il mirino anteriore (HK) e il mirino posteriore (A2) sui binari Picatinny 1913.
- Utilizzare la morsa in acciaio inossidabile per fissare saldamente il mirino al binario.
- Verificare che i mirini siano bloccati nella posizione dispiegata.

3. Uso:

- Regolare il mirino posteriore pieghevole (A2) per la deriva di poco più di 0,5 MOA per clic.
- Assicurarsi che il mirino sia allineato correttamente prima di effettuare un tiro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Seguire le normative locali per il corretto smaltimento dei materiali metallici.
- Contattare le autorità locali per informazioni sullo smaltimento sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o domande relative alla sicurezza, si prega di contattare il punto di contatto dell'UE per la sicurezza dei prodotti.

Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro e di seguire tutte le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Brukermanual for MANUAL FOLDING SIGHTS

Introduksjon

Takk for at du valgte MANUAL FOLDING SIGHTS fra Samson Manufacturing Corp. Dette produktet er designet for å gi deg pålitelige og robuste sikter for ditt AR15system. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre sikker og effektiv bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er installert i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Bruk alltid personlig verneutstyr, inkludert vernebriller, når du bruker våpen utstyrt med disse siktene.
- Hold siktene og våpenet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller siktene før hver bruk for skader eller slitasje.
- Følg alltid lokale lover og forskrifter angående bruk og håndtering av våpen.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke siktene i situasjoner med høy varme eller fuktighet, da dette kan påvirke ytelsen.
- Ikke bruk siktene dersom de er skadet eller har synlige feil.
- Juster alltid siktene før du begynner å skyte for å sikre nøyaktighet.
- Vær oppmerksom på omgivelsene når du bruker våpenet, og sørg for at det ikke er personer eller dyr i nærheten.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon av siktene:

- Sørg for at våpenet er helt avfyrt og sikkerhetslåsen er aktivert.
- Fest det manuelle sammenleggbare frontsiktet (HK) til den ønskede posisjonen på Picatinnyskinne.
- Fest det manuelle sammenleggbare bakre sikte (A2) på den andre enden av skinne.
- Kontroller at begge siktene er ordentlig festet og låst i posisjon.

2. Bruk av siktene:

- For å justere vindretningen, bruk vindjusteringsskruen på bakre sikte. Hver klikk er litt over 0,5 MOA.
- For å bruke siktene, fold dem opp når du er klar til å skyte. Fold dem ned når de ikke er i bruk for å beskytte dem.
- Sørg for at siktene er i oppreist posisjon før avfyring.

Avfallsinstruksjoner

- Når siktene ikke lenger er i bruk, må de kastes på en miljøvennlig måte.
- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering for metallprodukter.
- Unngå å kaste siktene sammen med vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For sikkerhetsspørsmål eller ytterligere informasjon om produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet.

Vi håper at du får glede av å bruke MANUAL FOLDING SIGHTS. Husk alltid å prioritere sikkerhet og ansvarlig

bruk.

MANUAALINEN TÄHTÄINSARJA KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSOHJEET

Johdanto

Tervetuloa MANUAALISEN TÄHTÄINSARJAN käyttöohjeeseen. Tämä ohje on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään ja asentamaan Samson Manufacturing Corp:n manuaalisesti taittuvia etu ja takatähtäimiä turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti tähtäinten kunto ja varmista, että ne ovat tukevasti paikallaan.
- Älä käytä tähtäimiä, jos huomaat vaurioita tai puutteita.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä tähtäimiä vain niille tarkoitetuissa aseissa, jotka ovat yhteensopivia.
- Varmista, että tähtäimet on lukittu käyttöönnotetussa asennossa ennen ampumista.
- Vältä tähtäinten käyttöä matalilla kaasublokkiraitteilla.
- Huolehdi, että tähtäimet on puhdistettu ja huollettu säännöllisesti.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tähtäimiä itse, vaan ota yhteys asiantuntevaan huoltopalveluun.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että ase on turvallinen ja tyhjennetty ennen asennusta.
- Kiinnitä manuaalinen taittuva etutähtäin (HK) ja takatähtäin (A2) 1913 Picatinny raitaan.
- Varmista, että tähtäimet ovat tukevasti paikallaan ja lukittu käyttöönnotetussa asennossa.

2. Käyttö

- Säädä takatähtäimen tuulen säätöä tarvittaessa (hiukan yli 0,5 MOA per klikkaus).
- Käytä tähtäimiä vain niissä olosuhteissa, joissa voit varmistaa turvallisen ampumisen.
- Tarkista tähtäinten asetukset ja kunto ennen jokaista käyttöä.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen.
- Ota yhteys paikallisiin kierrätyskeskuksiin tai jätteiden käsittelypalveluihin saadaksesi lisätietoja.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteys tuotteen myyjään tai asiantuntevaan huoltopalveluun.

Huomioitavaa

Tämä tuote on suunniteltu vain aikuisille ja se on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan laillisten ja turvallisten ampumakäytäntöjen puitteissa. Varmista, että noudatat kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät aseiden ja tähtäinten käyttöön.

Kiitos, että valitsit Samson Manufacturing Corp:n manuaalisesti taittavat tähtäimet. Käytä niitä vastuullisesti ja turvallisesti.

Säkerhetsinstruktioner för MANUAL FOLDING SIGHTS SAMSON MANUFACTURING CORP

Introduktion

Tack för att du valt MANUAL FOLDING SIGHTS från SAMSON MANUFACTURING CORP. Dessa manuella vikbara sikten är designade för att ge robust prestanda och precision i stridssituationer. För att säkerställa din säkerhet och produktsäkerhet, vänligen följ dessa riktlinjer noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att sikten är korrekt installerade innan användning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera alla skador eller defekter på produkten omedelbart.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera alltid att sikten är i gott skick innan varje användning.
- Undvik att använda sikten om de har skador eller om monteringsystemet är löst.
- Använd endast medföljande eller kompatibla fästen för installation.
- Använd sikten enbart för avsett syfte och i enlighet med gällande lagar och förordningar.
- Var medveten om omgivningen när du använder produkten för att undvika olyckor.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av sikten:

- Se till att din Picatinny rail är ren och fri från skräp.
- Placera den manuella vikbara framsikten (HK) på den valda platsen på railen.
- Använd den medföljande klämman av rostfritt stål för att fästa sikten på railen.
- Upprepa processen för den manuella vikbara bakre sikt (A2).
- Kontrollera att båda sikten är ordentligt låsta i utplacerad position.

2. Användning av sikten:

- Justera vindriktningen med hjälp av justeringsskruven. Varje klick ger en justering på lite över 0.5 MOA.
- Vik ner sikten när de inte används för att skydda dem från skador.
- Kontrollera regelbundet att sikten fungerar korrekt och att inga delar är slitna.

Kassationsinstruktioner

- Kassera produkten på ett miljövänligt sätt enligt lokala regler för avfallshantering.
- Undvik att kasta produkten i vanligt hushållsavfall.
- Om produkten är defekt eller skadad, kontakta lokala myndigheter för korrekt kassering.

Kontaktinformation för vidare stöd

För säkerhetsfrågor eller ytterligare information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig när du kontaktar dem.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av dina
MANUAL FOLDING SIGHTS. Tack för att du tar din säkerhet på allvar.